



二零二三年一月一日

各位主內弟兄姊妹：

康州哈城華人浸信會 (CBCGH) 年會將於 2023 年 1 月 22 日崇拜之後上午 11:30 在教會大禮堂和在線 Zoom 網絡會議舉行。全體會員分享會將於 2023 年 1 月 15 日崇拜後在教會大禮堂舉行。敦請會員預留時間參加。

會員將在 2023 年 1 月 22 日年會上投票表決：

- 2023 年度預算
- 2023 年度執事候選人：
 - Sean Ke (EM)
 - Ximing Yao, 姚茜明 (MM)
 - Yanhu Guo, 郭延虎, (MM)
 - Yanmin Wang, 王燕民 (MM)
 - Judy Wong, 黃浩晶, (CM)

如果您無法參加會議，請向國語事工執事王燕民 (yanminwang2002@yahoo.com)，或粵語事工執事陳嘉盈 (jleung860@yahoo.com)，或英語事工執事 Dr. Dan Hseuh (traisah@yahoo.com) 或 Sam Ng 吳榮基 (samuelwng@yahoo.com) 索取缺席選票。您可以通過電子郵件發送給教會秘書黃浩晶 (hooching@gmail.com) 或郵件至 CBCGH, 160 Wintonbury Ave., Bloomfield, CT 06002。ATTN: Judy Wong 提交您填寫好的缺席選票。缺席選票需要在 2023 年 1 月 22 日零時之前收到。

主內

康州哈城華人浸信會 牧者及執事會議上



January 1, 2023

Members of Chinese Baptist Church of Greater Hartford (CBCGH),

Please be advised that the CGCGH Board of Deacons scheduled the Annual Meeting of CBCGH on Sunday, January 22, 2023. The meeting will be held in the church Sanctuary and via Zoom at 11:30 AM, immediately following Sunday service. A Town Hall sharing meeting will be held on January 15, 2023 after the worship service. We urge all CBCGH members to attend the meetings

Voting members will vote on the following items on January 22, 2023:

- 2023 CBCGH budget
- 2023 deacon candidates:
 - Sean Ke (EM)
 - Ximing Yao (MM)
 - Yanhu Guo (MM)
 - Yanmin Wang (MM)
 - Judy Wong, (CM)
- Membership amendment to the CBCGH By-Laws

Any members who are unable to attend the General Meeting on January 22, 2023 or via Zoom should request an absentee ballot from their respective Ministry Deacons: Mandarin Ministry, yanminwang2002@yahoo.com; English Ministry, Dan Hseuh (traisah@yahoo.com) or Sam Ng (samuelwng@yahoo.com); Cantonese Ministry, Jennifer Leung (jleung860@yahoo.com). You can also get your absentee ballot by sending an email to the Secretary (hooching@gmail.com). Alternatively, you can send a regular post mail to CBCGH, 160 Wintonbury Ave., Bloomfield, CT 06002. ATTN: Judy Wong.

All absentee ballots must be received by midnight on January 22, 2023.

Respectfully, in Christ,

The Pastors and the Board of Deacons, CBCGH



二零二三年一月一日

各位主內弟兄姊妹：

康州哈城華人浸信會 (CBCGH) 年會將於 2023 年 1 月 22 日崇拜之後上午 11:30 在教會大禮堂和在線 Zoom 網絡會議舉行。全體會員分享會將於 2023 年 1 月 15 日崇拜後在教會大禮堂舉行。敦請會員預留時間參加。

會員將在 2023 年 1 月 22 日年會上投票表決：

- 2023 年度預算
- 2023 年度執事候選人：
 - Sean Ke (EM)
 - Ximing Yao, 姚茜明 (MM)
 - Yanhu Guo, 郭延虎, (MM)
 - Yanmin Wang, 王燕民 (MM)
 - Judy Wong, 黃浩晶, (CM)
- 康州哈城華人浸信會 章程的會員修正案

如果您無法參加會議，請向國語事工執事王燕民 (yanminwang2002@yahoo.com)，或粵語事工執事陳嘉盈 (jleung860@yahoo.com)，或英語事工執事 Dr. Dan Hseuh (traisah@yahoo.com) 或 Sam Ng 吳榮基 (samuelwng@yahoo.com) 索取缺席選票。您可以通過電子郵件發送給教會秘書黃浩晶 (hooching@gmail.com) 或郵件至 CBCGH, 160 Wintonbury Ave., Bloomfield, CT 06002。ATTN: Judy Wong 提交您填寫好的缺席選票。缺席選票需要在 2023 年 1 月 22 日零時之前收到。

主內

康州哈城華人浸信會 牧者及執事會議上